



# Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition)

*Silvio Holland-Moritz*

Download now

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

# Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition)

*Silvio Holland-Moritz*

**Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition)** Silvio Holland-Moritz

Studienarbeit aus dem Jahr 2005 im Fachbereich Germanistik - Ältere Deutsche Literatur, Mediävistik, Note: 2,0, Friedrich-Schiller-Universität Jena, Veranstaltung: PS Die Lieder Neidharts, Sprache: Deutsch, Abstract: Beispiele für grammatische Bestimmung (Verben mit Ablautreihen):

dû: G Personalpronomen, Nominativ, Singular, Femininum

L graphematisch(Langvokal im Nhd. nicht gekennzeichnet)

Marke: G Substantiv, Akkustativ, Singular, Femininum

L Nebensilbenabschwächung (e fällt weg)

versinc: G Verb, 2. Person, Singular, Imperativ, Präsens, starkes Verb

IIIa

Textauszug Übersetzung:

IV So wohl dir, Bayernland!

Ich wäre gern in dir:

Da hab ich eine Frau gekannt,  
welche ich schwer entbehren kann.  
es ist lange her, dass ich eine sah...

Gliederung:

1. Übersetzung des Winterliedes 37 2
2. Kommentar zur Übersetzung 3
3. Grammatische Bestimmung 4
4. Interpretationsteil
  - 4.1 Einleitung
  - 4.2 Zum historischen und geografischen Hintergrund 8
  - 4.3 Zum Inhalt des Liedes 12
  - 4.4 Zusammenführung der Erkenntnisse 14

## 5. Bibliographie 15

### Textauszug:

Das Verb versinc (WL 37, I, 1) kann auch mit „geh zum Teufel“ übersetzt werden. Diese zweite Möglichkeit der Übersetzung wird in Gliederungspunkt 4.2 wichtig, wenn es um die geographische Positionierung der Marke (WL 37, I, 1) geht. Flaeminc (WL 37, I, 3) muss nicht zwangsläufig „Fläme“ heißen sondern auch „Mann von höfischer Art und Haltung“. Auch diese Variation wird in Gliederungspunkt 4.2 zur Erklärung herangezogen werden. Im fünften Vers der Strophe 2 die überredet vil lîhte ein ander man (WL 37, II, 5) ist die Übersetzung fragwürdig, da man nicht genau festmachen kann wer wen überredet, das wîp (WL 37, II, 5) den man (WL 37, II, 5) oder umgekehrt...

Das zentrale Element des Textes ist Neidharts Monolog. Dieser hat einen direkten Adressatenbezug, nämlich Bischof Eberhard von Salzburg. In der ersten Strophe bringt Neidhart ganz deutlich zum Ausdruck wie stark seine und die Sehnsucht der Kreuzfahrer, für die er mit spricht, nach der Heimat ist. Wentzlaff-Eggebert umschreibt dies wie folgt: „Neidharts Lieder aus dem Heiligen Land erhoffen die Rückkehr aus der fremden Welt des Orients in eine seinem Wesen und seinen Idealen gemäße Gesellschaftsschicht, die ihn nach seiner Rückkehr gern aufnimmt.“. Dies wird nicht nur in Vers 7 deutlich: in riuwet, daz er niht dâ heime enwas (WL 37, I, 7)....

 [Download Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kr ...pdf](#)

 [Read Online Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die ...pdf](#)

## **Download and Read Free Online Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) Silvio Holland-Moritz**

---

### **From reader reviews:**

#### **Bruce Jones:**

Why don't make it to become your habit? Right now, try to prepare your time to do the important work, like looking for your favorite guide and reading a e-book. Beside you can solve your trouble; you can add your knowledge by the book entitled Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition). Try to face the book Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) as your pal. It means that it can for being your friend when you really feel alone and beside that of course make you smarter than ever before. Yeah, it is very fortunated for you personally. The book makes you much more confidence because you can know anything by the book. So , we should make new experience in addition to knowledge with this book.

#### **Melanie Roberts:**

Typically the book Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) will bring you to definitely the new experience of reading some sort of book. The author style to explain the idea is very unique. If you try to find new book you just read, this book very ideal to you. The book Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) is much recommended to you to see. You can also get the e-book in the official web site, so you can easier to read the book.

#### **Gale Gibbs:**

Are you kind of stressful person, only have 10 or perhaps 15 minute in your day to upgrading your mind skill or thinking skill actually analytical thinking? Then you are experiencing problem with the book in comparison with can satisfy your short space of time to read it because all of this time you only find publication that need more time to be read. Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) can be your answer mainly because it can be read by you who have those short time problems.

#### **James Waddell:**

A lot of guide has printed but it differs from the others. You can get it by online on social media. You can choose the top book for you, science, comedy, novel, or whatever by searching from it. It is identified as of book Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition). You'll be able to your knowledge by it. Without causing the printed book, it can add your knowledge and make you actually happier to read. It is most crucial that, you must aware about guide. It can bring you from one destination for a other place.

**Download and Read Online Die Lieder Neidharts: Das Winterlied  
37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) Silvio Holland-  
Moritz #FCXR4KSH0JU**

## **Read Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz for online ebook**

Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz books to read online.

### **Online Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz ebook PDF download**

**Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz Doc**

**Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz Mobipocket**

**Die Lieder Neidharts: Das Winterlied 37 und die Kreuzzugsthematik (German Edition) by Silvio Holland-Moritz EPub**